

General Certificate of Education

English Language and Literature 5726 *Specification B*

NTB2 The Changing Language of Literature

Mark Scheme

2007 examination - January series

Mark schemes are prepared by the Principal Examiner and considered, together with the relevant questions, by a panel of subject teachers. This mark scheme includes any amendments made at the standardisation meeting attended by all examiners and is the scheme which was used by them in this examination. The standardisation meeting ensures that the mark scheme covers the candidates' responses to questions and that every examiner understands and applies it in the same correct way. As preparation for the standardisation meeting each examiner analyses a number of candidates' scripts: alternative answers not already covered by the mark scheme are discussed at the meeting and legislated for. If, after this meeting, examiners encounter unusual answers which have not been discussed at the meeting they are required to refer these to the Principal Examiner.

It must be stressed that a mark scheme is a working document, in many cases further developed and expanded on the basis of candidates' reactions to a particular paper. Assumptions about future mark schemes on the basis of one year's document should be avoided; whilst the guiding principles of assessment remain constant, details will change, depending on the content of a particular examination paper.

Further copies of this Mark Scheme are available to download from the AQA Website: www.aqa.org.uk

Copyright © 2007 AQA and its licensors. All rights reserved.

COPYRIGHT

AQA retains the copyright on all its publications. However, registered centres for AQA are permitted to copy material from this booklet for their own internal use, with the following important exception: AQA cannot give permission to centres to photocopy any material that is acknowledged to a third party even for internal use within the centre.

Set and published by the Assessment and Qualifications Alliance.

January 2007

GENERAL PRINCIPLES

Assessment Unit 2 requires candidates to answer one compulsory question on a pair of extracts taken from the pair of texts they have studied. Candidates are not permitted to take either or both of these texts into the examination room.

The examination question requires candidates to write an essay in which they discuss:

- the ideas in each extract and the ways in which they are presented, including....
- how the writers' language choices in **each extract** help to reveal attitudes and values
- what the language of the **two extracts** shows us about the changes in language and style over time
- how far you think the ideas, attitudes and values in each extract are characteristic of those found in the whole text.

Examiners should be aware of the relevant Assessment Objectives, described in the Specification (AO1, AO2i, AO3i, AO4 and AO5) and printed in this mark scheme. Candidates will be required to demonstrate achievement in these Assessment Objectives in their answers.

- AO1 Communicate clearly the knowledge, understanding and insights gained from the combination of literary and linguistic study, using appropriate terminology and accurate written expression
- **AO2i** In responding to literary and non literary texts, distinguish, describe and interpret variation in meaning and form
- **AO3i** Respond to and analyse texts, using literary and linguistic concepts and approaches
- **AO4** Show understanding of the ways contextual variation and choices of form, style and vocabulary shape the meaning of texts
- AO5 Identify and consider the way attitudes and values are conveyed in speech and writing

Assessment Objectives and % AS Unit Weighting for Unit 2 (Specification Page 13)

AO1	AO2i	AO3i	AO4	AO5
5	10	10	5	5

INDICATIVE CONTENT

While it is likely that candidates' responses will include reference to the ideas suggested in the indicative content section of the mark schemes for individual pairs of set texts, there is no intention to be prescriptive. Other credit-worthy answers are possible. Examiners are encouraged to mark positively at all times, rewarding strengths and achievements, including those which demonstrate different approaches to the question.

MAIN CRITERIA

In their responses, candidates will be expected to demonstrate appropriate expertise in the following main criteria:

AO1	 Quality of written communication ability to construct a focused, coherent and relevant discussion use of literary and linguistic vocabulary appropriate to this task clear and accurate expression in written English, in a suitable register
AO2i	 Response to literary texts knowledgeable discussion of themes and ideas accurate identification of meaning and tone ability to describe characterisation and narrative approaches recognition and discussion of features of genre
AO3i	 Analysis of texts using appropriate frameworks for discussion ability to discuss writers' use of literary and linguistic concepts and approaches to demonstrate writers' intentions and meaning informed discussion of effects of literary and linguistic features understanding of how form, style and vocabulary shape the meaning of texts
AO4	 Diachronic change and contextual factors accurate and informed discussion of features of language change knowledge of contextual factors and their impact on style understanding of genre development
AO5	 Recognition and consideration of attitudes and values ability to identify and discuss writers' use of language to convey attitudes and values of fictional characters informed selection and discussion of evidence of writers' intentions identification and discussion of writer's social, moral, spiritual and political agendas

MARK BAND DESCRIPTORS

To be placed in a particular mark band, it is not necessary for a candidate to demonstrate achievement under every point. Examiners should therefore assess a candidate's work under the 'best fit' principle.

Band 6

43 – 50

The very best answers that can be expected of AS candidates under examination conditions are likely to show

- ability to identify and discuss a comprehensive range of themes and ideas in both extracts, showing detailed knowledge and good understanding
- knowledgeable discussion of significant features of presentation and genre in both extracts (characterisation/narrative method/form/style/vocabulary
- perceptive interpretation and skilful analysis of language choices conveying attitudes and values in both extracts
- skilful analysis of literary and linguistic features in both extracts
- informed discussion of a range of features showing changes in language and style over time, using evidence from both extracts
- consistently accurate and effective use of appropriate terminology, showing sound knowledge of literary and linguistic concepts
- perceptive and sustained discussion covering all aspects of the task
- exemplary use of written English

Band 5

35 – 42

Very good answers that display many of the qualities of the top band, but with some lack of consistency or thoroughness; many more strengths than weaknesses

- ability to identify and discuss a satisfying range of themes and ideas in both extracts and in whole texts, showing sound knowledge and understanding
- competent discussion of some significant features of presentation and genre in both extracts (characterisation/narrative method/form/style/vocabulary)
- sound interpretation and detailed comment on some language choices conveying attitudes and values in both extracts
- detailed consideration of some literary and linguistic features in both extracts
- detailed consideration of some features showing changes in language and style over time, using evidence from both extracts
- generally accurate and effective use of appropriate terminology
- planned and structured discussion covering all aspects of the task
- accurate, clear and controlled use of written English

Band 4

26 – 34

Answers in which there is a balance of strengths and weaknesses; scripts that show uneven treatment of the two extracts or those which omit key aspects of the question may fall into this band

- ability to identify and discuss some significant themes and ideas; enough to show a generally sound understanding of the extracts, though limited in scope and with some superficiality
- informed selection of some significant features of presentation and genre (characterisation/narrative method/form/style/vocabulary) and with perhaps uneven treatment of the extracts or only a limited range
- some detailed comment on language choices conveying attitudes and values with perhaps uneven treatment of extracts or only a limited range
- some detailed consideration of literary and linguistic features with perhaps uneven treatment of extracts or only a limited range
- some detailed treatment of features showing changes in language and style over time, with perhaps some uneven treatment of the extracts or only a limited range
- some effective use of appropriate terminology to describe key concepts
- clear line of discussion, reasonably well ordered and sustained
- accurate and clear use of written English, with only occasional slips

Band 3

17 – 25

Answers that address the question but contain a number of weaknesses; scripts that show surface understanding and appreciation may fall into this band

- ability to identify some themes and ideas though the selection and discussion may be too narrow to do justice to the extracts
- ability to identify some significant features of presentation and genre (characterisation/narrative method/form/style/vocabulary) though discussion is superficial
- recognition and explanation of some attitudes and values in the extracts but the links to the writers' use of language are undeveloped (implicit rather than explicit)
- limited consideration of literary and linguistic features but with some supportive selection and exemplification from the extracts
- limited consideration of features showing changes in language and style over time but with some supportive selection and exemplification from the extracts
- limited use of appropriate terminology to describe key concepts
- line of discussion generally clear but focus on the task is not sustained or is lacking in depth and scope
- partly effective written expression; generally accurate but with flaws in fluency

Band 2

9 – 16 Answers that contain a significant number of weaknesses in addressing the task especially in dealing with writers' use of language. At the top end of the band, unsophisticated or simplistic answers should still be given credit for demonstrating understanding of story and character in the extracts

- identifies a limited range of themes and ideas from one or both of the extracts, though discussion is simplistic and superficial and may be flawed by irrelevance or misunderstanding
- makes some limited reference to features of presentation and genre in one or both of the extracts but without meaningful discussion of use and effect (characterisation/narrative method/form/style/vocabulary)
- makes some limited reference to attitudes and values in one or both extracts, though without showing how these are conveyed through the use of language
- neglect of literary and linguistic features of one or both extracts
- shows some limited awareness of the changes in language and style over time but relies on general discussion, with limited exemplification from the extract(s)
- attempts some limited use of appropriate terminology but with little or no discussion of effect
- unclear line of discussion; aspects of question neglected or omitted
- lapses in control of written English

Band 1

1 – 8

Answers in this band are likely to show fundamental weaknesses in understanding of the extracts and appreciation of the task. Problems of comprehension and expression may be further compounded by poor control of written English (4 - 8)At the lower end of the band, answers are likely to be fragmentary and may be very brief (1 - 3)

- little or no success in distinguishing themes and ideas in either extract, relying entirely on unsophisticated paraphrase or use of quotation; general comment or background information not made relevant to the extracts
- little or no awareness of features of presentation and genre in either extract (characterisation/narrative method/form/style/vocabulary)
- little or no reference to attitudes and values conveyed in either extract; limited to selfevident statements without explanation or judgement
- little or no reference to the changes in language and style over time in either extract; relying entirely on rewording of the question or making unsupported assertions
- little or inaccurate use of appropriate terminology and showing little or no awareness of the extracts as crafted texts
- fragmentary; no evidence of planned or structured response
- frequent lapses in spelling, grammar and punctuation; very poor achievements in written English; lapses in control of written English inappropriate at this level

0 Nothing written

Robinson Crusoe (1719) and The Coral Island (1858)

The extracts give candidates the opportunity to consider how each writer makes use of pirates and mutineers. Each story requires that the castaways return to civilised life and tell their story, in the books that we are now reading. Their means of rescue comes through these episodes.

After 27 years, Crusoe's chance for escape comes when an English shop visits the island. The crew has mutinied and put her captain, the mate and a passenger on the island with the intention of leaving them there. Crusoe, having rescued the 2 men from the landing party that brought them ashore, sets out a plan which will bring the ship back into the captain's control and will ensure Crusoe's own return to civilisation. It is left to Crusoe both to put courage into the captain and to plan the operation. He demonstrates his ability as a leader in contrast to the captain's timidity.

Up to this point in *The Coral Island*, we have seen the three boys together but Ralph has been taken prisoner by the pirates, while Jack and Peterkin are safely hidden in the Diamond Cave. Separated from his friends, he stoutly refuses to betray their whereabouts and, while a prisoner on the schooner, has many adventures around the islands. The episode introduces him to other characters, including Bloody Bill. Amazingly, he eventually takes charge of the schooner alone and returns to the island to rescue his fellow castaways. At first, the pirates are very much out of the realms of boys' literature. The pirate captain is described in detail. His way of thinking and speaking are exactly what we would expect from the genre but Ballantyne's didactic purpose does not allow for any glamorising of the villains.

Key point for the first bullet point: including each writer's use of episodes involving pirates and mutineers.

INDICATIVE CONTENT.	ldeas, t	hemes a	nd ways	of present	ation may	include:
---------------------	----------	---------	---------	------------	-----------	----------

Robinson Crusoe	The Coral Island
The episode shows the triumph once again	The episode is a mixture of adventure and
of faith and courage over seemingly	moralising. As well as providing opportunity
insurmountable odds. Crusoe has always	for Ralph's adventures aboard the pirate
dreamed of being rescued. Now Providence	ship, some commentators have seen the
provides the means of escape. An English	pirate ship as an example of a community
ship, but commandeered by mutineers.	with bad government. The pirate company
Crusoe seizes his chance despite the	represents a sinister view of the seafaring
danger. He has heroic qualities: courage,	world but Ralph provides the contrast. He is
determination and resourcefulness. He	truthful, loyal and decent. He is under no
inspires others. He is humane – prisoners	illusion about the kind of people who hold
are well-treated – but capable of decisive	him captive. They are not heroes. As a
action. If anyone deliberately attempts to	boys' book, the descriptions of the ship
stop him, he will kill. The captain is not in the	would have been of contemporary interest.
same mould. Without Crusoe, he would	Candidates who know the book will recall
have been lost.	that the large boat holds the ship's great gun,
	Long Tom.

Ways of presentation	Ways of presentation
Narrative method – perceived 'authorial'	Narrative method – Ralph's 1 st person
•	
voice; Crusoe's journal told in retrospect.	narrative. Everything seen and judged
Voice -1^{st} person narrative, with no other	through his eyes. The voice of the author
viewpoint, unless explained through Crusoe	can be detected. Does not always sound
in indirect speech. The captain has hardly	like a boy's opinion. Mouthpiece.
any voice at all.	Characterisation – Ralph sensible without
Detailed – account but without any	being overconfident; knowledgeable about
superfluous or irrelevant material. No names	ships and a good judge of character. The
to other characters. Known only by their	pirate captain has some superficial charm
role. Flat characters.	but he is altogether a downright villain; some
Genre – aspects of allegory; redemption.	stereotyping.
Episodic plots.	Voice – Ralph is the perceived author. The
Juxtaposition/Comparison – between	pirate's speech gives us another voice.
Crusoe and the captain.	Colourful phrases.
Vocabulary – Nautical language and terms.	Tone – is not particularly frightening.
Linguistic and literary features –	Vocabulary – of seafaring and ships.
persuasive speech.	Genre – uses conventions of boys'
Indications of dialogue but the speech is	adventure story; includes several deliberate
very one-sided.	references to remind the reader that this is
	also a moral tale.
	Literary and linguistic features – methods
	of description (multiple adjectives; use of
	adverbs); contrasts; structure; euphemism;
	nautical slang.

Robinson Crusoe	The Coral Island
Crusoe reports the captain as saying that the	'neatness', 'brightly polishes', 'perfect order',
mutineers are 'outragious, desperate' and	conveys Ralph's admiration for the ship 'a
that he is 'apprehensive'; conveys the	lion-like villain' conveys Ralph's recognition
captain's fear . Crusoe recognises the need	of the pirate's strength and bravery but also
to motivate the captain. He uses	his contempt for their lawlessness.
questions, rhetorically, to cheer him up and	Use of superlative 'tallest, most powerful'.
inspire him. The word ' deliverance ' is used	There are a number of references indicating
here to convey Crusoe's viewpoint. Either	violence and aggression, as well as the
death or rescue would get him off the island.	reckless nature of the pirates; 'desperadoes',
He emphasises the choice and will take	'terror', reckless Ralph shows his distress at
either.	being separated from his friends, which the
His language shows confidence and	pirate misunderstands as cowardice. His
determination: 'smiled', 'chearful	comments convey disdain for Ralph. He
countenance', 'vigorously'. His attitude is	refers to him using references of dogs,
'Do or die'.	suggesting his lack of sympathy. The
He regards himself as the leader: 'I sent	pirate uses quite a number of sharp
them'.	imperatives . His speech conveys that he is
He is humane to the prisoners. 'good	used to being obeyed.
usage'.	Author's attitude – implied contrast
	between crew and boys.

Changes in language and style over time may include:

- vocabulary change; spelling differences; connotation and usage
- style choices and intended audiences
- punctuation features; sentence construction

Robinson Crusoe	The Coral Island
Vocabulary – leagues – not in common use	Vocabulary – of sea and sailing ships, not in
as a measure of distance; <i>persons</i> – more	common use except in context of historical
likely identity; <i>deliver'd men</i> – means here	novels etc. Words for weapons are old-
'the freed men' the connotation has changed;	fashioned. Candidates may comment that
'delivered' is not used in the same sense	these terms were much better known in 19 th
today. 'frighted', 'effectually' also 'elevated'	century.
not used in ordinary speech to mean raising	
of spirits.	Desperadoes – borrowing from Spanish.
Capitalisation – of common nouns.	
Spelling – 'enterprize', 'chearful', fits more	Formality and register not common in
closely with pronunciation.	children's literature today. Reflects the
Spelling of past tenses 'smil'd' where the	didactic purpose. Follows the principle of
final syllable is not emphasised.	'good prose'.
Long sentences – loosely constructed;	
marked a development in its time.	Style shows an overall modernisation since
Punctuation – no speech marks.	the time of Defoe.
Syntax – inversion of subject and verb 'said	
l'.	

Ideas, attitudes and values, which are characteristic of the whole text, may include reference to:

- *Robinson Crusoe* the episode fits in well with the overall story of the resourceful Crusoe. Other examples of dealing with danger, e.g. rescues Friday. At the start of the book, he is less confident, particularly as he has yet to develop his sincere belief in divine providence. By this point, he has become 'Governour' and rules his country with wisdom and justice.
- The Coral Island the episode shows the character of Ralph to good advantage. He is often overshadowed by Jack, whom he admires. There is enough evidence throughout the book to show that he is knowledgeable and resourceful. When the pirates meet with the native peoples, they show how they are murderous and without conscience. Moral tale and adventure story, it is also a good example of Ballantyne's mixing of the genres.

Robinson Crusoe 'As the Ship lay almost two Leagues' 'four honest men among them also'	Page 260 Page 261
<i>The Coral Island</i> 'Immediately after coming aboard' 'and stay there till I call you'	Page 180 Page 182

The Scarlet Letter (1850) and The Color Purple (1983)

The extracts give candidates the opportunity to consider how both Celie and Hester are called upon to support men who are socially much more powerful than themselves but whose courage and strength of character are not equal to the situations they find themselves in. This extract is taken from a meeting in the forest. Dimmesdale is completely broken both by his own sense of guilt and by Chillingworth's dogged pursuit of him. Hester has just told him the identity of his persecutor. He is terrified of exposure. Hester inspires him with her own courage to survive. She recommends that he should leave Boston and start again somewhere else. At first, he feels he cannot leave. Though he is a lost soul himself, he feels it is his duty to stay and help others. He does not fully take heart until later in their discussion, when she assures him that he will not be alone, implying her continuing love for him. At a later point in conversation, he agrees they should go away together.

Harpo is completely without understanding of his wife, who refuses to treat him like a master. Celie tries to instil into him some idea of how a man should treat his wife fairly. Ironically, she draws on her own bad experiences for much of her understanding. It is quite a departure from the way we have seen Celie being treated to find her now as confidante to Harpo. Ironically, she gave poor advice on a previous occasion.

Key point for the first bullet point: including each writer's presentation of the heroine's strength of character.

The Scarlet Letter	The Color Purple
The meeting in the forest. The episode	The extract gives some indication of the
shows the effects of two different kinds of	changes that are occurring in the culture of
punishment on the guilty lovers. After seven	poor black Americans. The habit of wife-
years, Hester has largely come to terms with	beating was taken for granted until a new
her position and has developed inner	generation of more confident women
strength. Unlike Arthur, her guilt was known	emerges. Celie advises Harpo, her
at once and she has learnt to live with the	husband's eldest son. She has become
shame. His concealment has put him in the	friendly with Sofia, whom she admires for her
power of Chillingworth. He has become	independent spirit and regrets that she
enslaved in a narrow world of iron men and	earlier advised Harpo that a good beating
his religious beliefs hold very close to theirs.	was the way to control a wife.
He has lost the ability to make decisions as	The extract shows the characters of Celie
well as his self-esteem. He begs Hester to	and Harpo, and also of Sofia. Celie is
share her strength with him. It furthers the	coming to a more sophisticated
plot towards the conclusion. Dimmesdale	understanding of relationships between men
agrees to leave after his final sermon. There	and women. But it does little to alter her own
are a number of ironies in the exchanges.	situation. The Harpo/Sofia generation have
Hester warns him that he is likely to die for	moved a step forward but not Mr
weakness. Later, this seems to be the case.	

INDICATIVE CONTENT. Ideas, themes and ways of presentation may include:

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Ways of presentation	Ways of presentation
Narrative style – the author, who is	Narrative style/genre – diary entry. Use of
perceived as being the editor of the	minor sentences and one-word indicators.
documents found in the customs house, lets	Note form. Not standard punctuation.
the reader hear the different characters	Voice – the voice is Celie's. Other speakers
through their own speech.	are controlled by her, in reported speech or
Genre – romance, moral tale, allegory.	selected quotations.
Dialogue – contrasts the speakers and	Minimalist style – does not suggest that the
shows their different approaches and their	writing is for the benefit of a third party.
states of mind.	Has qualities of an authentic diary –
Authors' comments – include the additions	sometimes difficult to follow the story.
to their speech; things which they cannot be	
aware of e.g. Arthur's involuntary gesture, or	The extract deals with the fundamental issue
to give us information which is not spoken	of women's rights and male dominance. The
e.g. Hester is in tears at one point.	book's main theme is how the issues are
Setting – they meet in the forest, outside the	resolved.
town and its limitations. Here they can be	
free and natural.	
Figurative language – 'fallen leaves',	
'watch', 'sentinel'.	
Imperatives – preach, write, act.	
Lyrical – poetic language for persuasion.	
Stylised diction; constructed argument.	

The Scarlet Letter	The Color Purple
Attitudes and values suggested by the two	Attitudes and values connected with love
speakers. Despair, hope, defeatist	and respect .
attitudes, self-confidence; failure, belief in	
future; tenderness.	Harpo sticks to the old habits. Men's power .
Candidates should supply textual references.	Celie seems to have some sympathy for
e.g. Attitude towards Chillingworth – deadly	Harpo's distress but finds him also a pathetic
enemy.	figure and makes some slight fun of him.
Arthur regards Hester as the stronger	Shug and Sofia recognised as different.
character: 'Think for me'. Suggests his	Celie's views of a good wife: hardworking,
dependency but also author's view that he	good to the children and clean. Suggests a
is weak.	down-to-earth approach.
Attitudes towards the community – 'iron	
men'.	
Contrasting values – God is mercy, or there	
is no forgiveness.	

The Scarlet Letter	The Color Purple
Grammar – archaic personal pronouns, possessive adjectives, conjugation of verbs, e.g. didst and wilt, doth, thy. Second person singular in verb construction now lost, hadst, thou. Style – deliberately antiquated, to achieve the tone for an older story and a romance. Formal and less common lexis, 'vestige', 'sentinel'. No attempt to present naturalistic speech. Syntax inversion, 'answered he'. Vocabulary outdated – alas, yonder, wither.	Development of a new medium for literature – use of Black American English throughout most of the novel. Language shows features of grammar and vocabulary of BAE. Spelling gives an indication of pronunciation. Style is appropriate for Celie's character and makes the reader feel closer to the black community at that time.

Ideas, attitudes and values, which are characteristic of the whole text, may include reference to:

- *The Scarlet Letter* the extract provides a good opportunity to see the contrast between the two characters that is evident from the very start of the story as well as the conflict between the individual and the community which is central to the novel. Other instances showing Dimmesdale's weak character: stood silent in the crowd at Hester's first appearance; he has refused to recognise Pearl; he refused to stand with them on the scaffold when Pearl asked him to do so. He appears to better advantage towards the end. Hester has always seemed strong but this is the first time the reader becomes aware of her deep love for Arthur.
- The Color Purple the episode is a good example of the many other instances of the unhappy relationships that exist in this family, especially between men and women. It shows the deeply held convictions among men that they should be the unchallenged head of the household. Consider other examples taken from Celie's earlier life. Compare with Samuel and Corinne. Style consistent except for the letters from Nettie.

<i>The Scarlet Letter</i> 'And I! How am I to live longer' 'Do anything, save to lay down and die!'	Page 171 Page 173
<i>The Color Purple</i> 'Dear God, Harpo staying with us this week-end' 'He fall right off to sleep'	Page 56 Page 57

Tom Brown's Schooldays (1857) and Harry Potter and the Philosopher's Stone (1997)

The extracts give candidates the opportunity to discuss the nature of conflict in each of the episodes. The fight between Slogger Williams, who has threatened and cuffed Arthur, is one of the big events of the story. Tom is determined to take issue with Williams, a boy of fearsome reputation, and the whole school is excited by the contest. There is a clear reason for the fight and it seems as if this is the accepted way for quarrels to be solved. Good candidates should be able to comment on the behaviour of all the boys – the seconds, the ones taking bets, etc. – and might also discuss the way the boys manage their own affairs, and what Hughes thought about it. It seems he can tolerate a fair fight, where no one is seriously hurt. It is a way of clearing the air. Interestingly, Williams and Tom become quite friendly after the event. Malfoy is always jealous of Harry. This 'Midnight Duel', as the chapter is called, is not about honour so much as about malice. It is part of the plot to get Harry expelled or in some way to harm him.

Key point for the first bullet point: including each writer's presentation of conflict at school.

INDICATIVE CONTENT	. Ideas, themes and v	ways of presentation may	include:
--------------------	-----------------------	--------------------------	----------

Tom Brown's Schooldays	Harry Potter
The fight becomes a whole school event.	Interesting mixture of normal life and magic
Although the Doctor does not approve, it	world. A school fight with wands. Malfoy
seems the boys see the fight as part of their	challenges Harry for no other reason than his
tradition. Tome sees the fight as being about	jealousy over Harry's promotion in Quidditch.
honour and support for his protégé. East	His language is threatening and not at all
and the others take quite a professional	sportsmanlike. Ron is once again the loyal
approach to the event. It is as orderly and	friend. Hermione is concerned both for them
well managed as one could expect. The	and for the house points they will lose if they
boys even start to lay bets. The tone	are found wandering around. A mixture of
suggests that competition of this kind is good	practical, sensible concerns and the magical
if the fight is fair. The event is presented as	world of fighting with wands.
a test of skill rather than as a demonstration	
of aggression.	
Ways of presentation	Ways of presentation
Omniscient author's commentary.	Omniscient author and dialogue, mixture of
School vocabulary and slang.	voices.
Dialogue contributes to narrative.	Characters shown through their speech.
Description, some of which is in the present	Malfoy malicious, Harry not very talkative in
tense.	this section, perhaps concerned at the
Description of the two competitors.	prospect of the dual, Hermione fussing and
Ways of creating suspense and excitement.	worrying, Ron taking charge for once.

Tom Brown's Schooldays	Harry Potter
Excitement about the fight	Language of conflict and disagreement.
Loyalty, support, East's friendship.	Terms suggesting support.
Eagerness to fight, while maintaining honour.	Some of Ron's comments have elements of
	humour, suggesting he wants to boost
	Harry's confidence or wind him up. Hard to
	say.

Changes in language and style over time may include:

- shift in literary style and intention in children's literature; created, coined words
- slang and jargon of both periods; use of vocabulary not now in common use
- sentence construction; reduction in the use of periodic sentences and subordination

Ideas, attitudes and values, which are characteristic of the whole text, may include reference to:

- Tom Brown the episode fits in well, the overall presentation of Tom's character and the way school traditions and customs are upheld. East's friendship is always strong. Tom's skill had been learnt early on in the Vale. This is one of the ebullient episodes. Other more thoughtful sections show Tom's increasing maturity.
- *Harry Potter* the episode fits in well with the tone and plot. Malfoy is the villain of the story. The friends work together to solve the mystery. The magic theme permeates the story.

Tom Brown

'Huzza, there's going to be a fight between'	Page 289
'sometimes forgets these little things'	Page 292

'I'd take you on any time on my own'	Page 114
'I'm coming with you,' she said.'	Page 116

Black Beauty (1887) and Watership Down (1972)

Black Beauty encounters human figures of every kind in this episodic tale of a horse's journey through life. Here the human characters are of two distinct kinds, the good and the bad. The master, who is kindly but knows very little about horses, is taken in by his dishonest servant but alerted to the problem by his more informed friend. The policeman is seen as a 'good' character. This is a very simple passage for candidates to deal with.

The circumstances of *Watership Down* are much more complex. On their journey to freedom, the rabbits find a warren where they are made welcome by the resident rabbits and given access to abundant food, provided by a nearby farmer, apparently because he wants to feed the rabbits living on his land. Strangely, there are not as many rabbits living there as might be expected. The reality is that the farmer encourages them as a kind of 'natural 'larder' and lays snares for them when he needs a rabbit to eat. Cowslip knows what is going on but deliberately does not tell the newcomers about the risks in return for food. It would seem that he deludes himself as long as he is fed. The duplicity of Cowslip is hinted at throughout the passage. He is a weak leader who is betraying his warren. Fiver distrusts the place. As a truly wild rabbit, he fears this arrangement because it runs contrary to the normal relationship between farmers and rabbits. No man feeds rabbits so generously unless there is some other more sinister reason. There can be no safe relationship. People are the natural enemies of wild rabbits.

Key point for the first bullet point: including each writer's presentation of the animals' relationship with humans.

Black Beauty	Watership Down
Moral message in crusade against animal	As part of their epic journey towards a safe
cruelty. Didactic purpose. An unpleasant	home, rabbits from Sandelford, under
experience of a new home, another master	Hazel's leadership, encounter the 'lotus
and another groom. Animals under the	eaters' of Cowslip's warren, which the farmer
control of humans. Contrast between	has turned into an unnatural larder
responsible treatment of horses, and	surrounded by snares. Cowslip, a weak
ignorance and greed. Horses entirely	leader, has accepted the arrangement but
dependent and seen mostly as possessions	dishonestly does not tell the newcomers
to be used. Unable to communicate and	about the danger. The more rabbits, the less
needing protection by knowledgeable	likely each one is to be the next victim.
humans. Shown as having feelings and	Although unaware of the exact nature of the
emotion. Resolution of crisis shows the	danger, Fiver tries to warn them. Hazel,
good people triumphing over the bad.	unduly influenced by the prospect of easy
Ironically, it may be that Filcher was jailed for	living, rejects his brother's fears and ignores
theft rather than cruelty. The boy appears to	his own doubts about the evasiveness of
have been told that the oats are his father's	Cowslip's replies to his questions. Conflict of
property.	opinion between Hazel and Fiver unable to
	interpret the farmer's motives.

INDICATIVE CONTENT. Ideas, themes and ways of presentation may include:

Ways of presentation	Ways of presentation
Narrative method – another episode in the	Narrative method – voice of omniscient
chronicle rather than part of a plot.	narrator for description and reported
Economy of style suited to audience.	thought. Genre – beast fable, epic journey.
Voices – mixture of Black Beauty's account	Allegory of different political states.
as narrator, with dialogue of others to tell the	Freedom or appeasement. Dialogue for
story. Immediacy of autobiographical	characterisation of Cowslip, urbane, polite;
account. Vocabulary – authentic	Fiver, emotional, disturbed; Hazel, common
atmosphere created by 'horse' vocabulary.	sense, rational. Also moves the narrative
Characterisations – of Black Beauty;	forward. Interaction between characters.
contrast between Barry and his friend to	Anthropomorphic tale without transferring
show knowledge and ignorance; Filcher	the animals to a human state.
shows indifference. Tone – note of pathos	Conventions that animals can talk to each
rather than melodrama. Genre – children's	other.
literature with moral message using animal	Episode has taken a sense of mystery. Fiver
story as vehicle for crusade against cruelty.	is the mouthpiece of the author? Do people
Convention of animal's ability to talk to	feed rabbits except to deceive them? Tone
reader with understanding of human affairs.	of authentic human discussion, given at
Friend used as author's mouthpiece .	some length.
Literary and linguistic features –	Literary and linguistic features – Cowslip,
alliteration, use of adjectives and adverbs,	discourse strategies. Hazel and Fiver –
technical and equine terms.	rhetorical questions.

Black Beauty	Watership Down
Black Beauty refers to Barry as 'master'.	'ought to be full of rabbits'. Hazel is
Black Beauty's expressions of loyalty and	speculating and wondering . Anxious not to
feeling evoke pathos .	lose face, he 'cheers up' the others. Cowslip
Helplessness, vulnerability of domestic	avoids question, changes the subject and
animals.	even walks off, showing he has something to
Filcher – the name means 'thief'. Time	hide.
markers indicate the matter is getting more	Fiver shows contempt for rabbits who give
serious.	up their own traditions to imitate other
Stealth indicated by 'the covered basket'	animals, dogs carrying sticks and squirrels
and 'be off'. Moral outrage in the farmer's	with nuts.
description of thieves as mean scoundrels.	Sarcasm – 'kind heart'? There are a
Barry's naïvety . Wisdom and knowledge of	number of examples from the heated
horses show proper sense of	exchanges, showing annoyance and
responsibility. Respect and admiration for	disagreement. Persuasion 'dear old Hazel'.
police implied.	Fear 'unnatural, evil, twisted'.

Changes in language and style over time may include:

- vocabulary, grammar; sentence/paragraph construction; presentation of dialogue
- register; idiom/contemporary reference
- adaptation of formal style for younger reader; deliberate use of modern language

Black Beauty	Watership Down
Vocabulary and idiom of 19 th century	Vocabulary and idiom of 20 th century
Terms of address dated by modern standards Exclamations – not in common use	Uses modern vocabulary and idiom. Some instances of informality, 'this next lot', 'hanging around'. Many more instances of
Occupations and class references – considered old-fashioned or not now relevant – ostler, gentleman farmer – not in common use.	contractions in speech 'Aren't you coming' than in BB. Adds to the 'realism'.
Style Formal style adapted for younger reader. Accessible vocabulary, most high frequency. Short sentences and mostly compound. Sentence structure – most prominent conjunction is 'and' or punctuation using semi-colon. Representations of speech – complete sentences, little attempt to imitate spontaneous exchanges.	Style Sentences in narration show a combination of syntax, making extensive use of phrases to lengthen and elaborate. Most sentences contain several ideas. Dialogue constructed to seem authentic; makes use of minor sentences, features of naturally occurring speech. Suitable for experienced, independent readers.

Ideas, attitudes and values, which are characteristic of the whole text, may include reference to:

- *Black Beauty* episode fits in well with the overall didactic purpose. There are many other instances where grooms feature in the story. The kindness and expertise of John Manley, James Howard, and Joe Green, whose ignorance almost resulted in Black Beauty's death. Other masters compared and contrasted with Barry. Black Beauty's early experiences compared with his life now. Cruelty and kindness demonstrated through different episodes and through the experiences of other horses. Black Beauty is on his own here. Other parts of the story show him in the company of other horses. There are many good people in the story. There is no attempt to show all owners as bad and ignorant.
- Watership Down fits in well as part of the epic journey and the conflicts they face. References to other instances should be included. Behaviour of main characters is mostly typical – Hazel the leader, Fiver the one with second sight – but they both mature over the period of the novel. Style is typical of the realistic presentation. Other parts of the novel are more violent. Adams uses a more formal prose and lapine language in other sections.

Black Beauty

'My new master was an unmarried man.' 'where your father keeps his rabbits' food.'	Page 122 Page 124
Watership Down	
'Food's no problem, then.'	Page 84
'twisted all round this place.'	Page 87

Hound of the Baskervilles and The No.1 Ladies' Detective Agency

The extracts give candidates an opportunity to discuss the two opening chapters, showing how each writer presents the character of the detective. Holmes is shown in his London setting with his friend Watson. The period and social setting are established as well as his quirky character and the relationship between Holmes and his friend. The mystery that is the subject of the book is not broached here but a start is immediately made on introducing the characters when the discussion turns to the lost walking stick. The device of the stick introduces us immediately to Holmes' ability to draw conclusions from the slightest of evidence. Mma Ramotswe's background is also presented to the reader. The unfamiliar details of the setting and of the culture in Botswana, her gentle character and the simplicity of her life are all covered. Her sound common sense is already being emphasised. There is the impression of hidden depths behind a very ordinary manner.

Key point for the first bullet point: each writer's introduction of the central character.

INDICATIVE CONTENT. Ideas, themes and ways of presentation may include:

The Hound of the Baskervilles	The No.1 Ladies' Detective Agency
A very English setting. Holmes is the focal	Unusual setting, almost incongruous, a
point of the chapter, starting with his name	detective agency in post-colonial Africa. The
and his lifestyle, his eccentric bachelor life,	simplicity of the agency. The evidence of the
the late nights, his working methods. Story	African culture. A quiet sense of humour on
told by his friend whose character can also	the part of the author. There are elements of
be deduced. Comfortable environment,	parody. Comparisons with other fictional
educated, urbane. Demonstration of	detectives are implied. Character and
deduction techniques in the case of the	background of the lady detective. Mma
deduction techniques in the case of the	background of the lady detective. Mma
walking stick. Holmes also uses the coffee	Ramotswe confident but not over-assertive,
pot as a mirror. Watson's attempts to use	friendly with people and commands respect
his friend's methods, but with only limited	without being stuffy. A semi-rural society.
success, shows us Holmes's condescending	Mixture of traditional culture and modern life
attitude. Becomes a comic theme that	suggested by her traditional inheritance of
Watson is often wrong. Here, Watson's inaccuracy helps Holmes to the right conclusion, hence he is not luminous, i.e. he does not provide light, but he promotes the light in Holmes.	cattle being invested in a 20 th century business venture.

Ways of presentation	Ways of presentation
Genre – characterisation of gentleman	Voice of the omniscient narrator.
detective (not professional policeman).	Descriptive skill.
Voice – Dr Watson, the first-person narrator	Use of questions which require no answer.
who is also part of the story. It is a reliable	Characterisation managed by anonymous
and detailed account which helps us to	narrator and supported by her reported
understand Holmes. It also gives a view of	thoughts.
Watson which at times gives the reader the	Economy of style.
advantage over him, as when he misses the	
irony in Holmes's apparent compliments on	
his detection skills.	
Deliberately elevated and formal style to	
suit the period and Holmes's character and	
social setting.	
Dialogue used to show Holmes's	
characteristic speech.	
Modes of address set the period and the	
tone.	

The Hound of the Baskervilles	The No.1 Ladies' Detective Agency
The relationship between Holmes and	The author's opinion of Mma Ramotswe is
Watson is presented in the introduction.	conveyed through the extract. She is
Candidates are able to comment on	considered good, etc. Candidates are able
language that conveys admiration, approval,	to comment on the language that conveys
respect, self-satisfaction, friendship.	admiration and respect for Mma Ramotswe.
(Friends call each other by their surname, as	Her attitude towards her work and towards
they did at school. Acquaintances make use	life in general is also made clear. Her
of 'surname only' when they are friendly	attitude towards herself and her place in
equals. Not to be confused with using	society is worth a mention.
surname only to servants and tradespeople.)	

Changes in language and style over time may include:

The Hound of the Baskervilles	The No.1 Ladies' Detective Agency
The Hound of the Baskervilles Style – reflects the taste of the period. Stylised rather than naturalistic. Formal exchanges between the friends. Excessive politeness. Wordy style, using higher register of low frequency vocabulary. 'no sign of my occupation' rather than 'did not tell him what I was doing'. Some words have changed their use or emphasis. Occupation now more commonly means a profession. Dialogue represents upper class speech habits that were commonly used in novels of the period.	The No.1 Ladies' Detective Agency Economical style. Direct style, depends on short sentences and commonly used vocabulary, except for place names. Redbush tea is an introduction to modern English.

Ideas, attitudes and values, which are characteristic of the whole text, may include reference to:

- The Hound of the Baskervilles the extract is a good example of the working relationship between the two men and prepares us to a degree for the way that Holmes uses Watson during the investigation. Having set the scene in London, the rest of the story takes place in Devon. This opening does not show us the scene of the crime. It does not show us the range of characters, both good and bad, who are part of the main story. It does not indicate the terrifying atmosphere of the moors.
 The No 1 Ladies' Detective Agency the extract gives us a good view of the lady.
- The No.1 Ladies' Detective Agency the extract gives us a good view of the lady detective and whets our appetite for more about her and her work. The small details of her teapot and her office are to be found again as she solves her cases. Her character is hardly ever different but she actually emerges as a much stronger and tougher individual later in the book. Some instances should be given.

The Hound of the Baskervilles'Mr Sherlock Holmes, who was usually very late'Page 7'your conclusions were erroneous'Page 9The No.1 Ladies' Detective Ageney

The No.T Ladies Detective Agency	
'Mma Ramotswe had a detective agency in Africa'	Page 1
'he said to her on his death bed'	Page 4

The Pilgrim's Progress (1678) and The Power and the Glory (1940)

The extracts give candidates an opportunity to discuss the friendship between Christian and Hopeful, and the disturbing encounters between the priest and the informer, which whom he is forced to travel. Candidates should be able to describe each of the relationships and, in some way, bring out the different quality of the allegorical character of Hopeful in one story and the sinister character whose intention is to betray the priest, while claiming to help him. The mestizo's contribution to the plot and to the priest's growing awareness of the importance of love and humanity should be important parts of a good answer.

Key point for the first bullet point: each writer's introduction of the hero's relationship with his travelling companion.

INDICATIVE CONTENT. Ideas, themes and ways of presentation may include:

The Pilgrim's Progress	The Power and the Glory	
The extract from The Pilgrim's Progress	The mestizo has guessed the identity of the	
shows Christian making a mistake in	stranger and attaches himself to the priest on	
choosing the wrong path on their journey.	the pretence of helping him find the road. He	
They are assured by Vain-Confidence that	is anxious to keep the fugitive in his sights so	
the road leads to the Cælestial City. Having	he can claim the reward. Unable to throw	
discovered their error, Hopeful is	him off, the priest is forced to put up with the	
disappointed but not spiteful. Christian is	unwelcome companion, who also falls so	
sad at having endangered his friend. The	sick that he needs to ride on the mule.	
tone of the extract shows their mutual	Despite recognising Judas, the priest sees in	
concern. They return to their right path,	him the image of God and treats him	
Hopeful generously taking the lead.	accordingly.	
	Marks another stage in his redemption.	
Ways of presentation	Ways of presentation	
Voice of author, Bunyan in prison – his	Voice of the omniscient author.	
dream.	Characterisation of two men.	
Genre and episodic style.	Allegorical journey.	
Allegory.	Figurative language.	
Dialogue.	Genre – adventure and detection.	
Characterisation.	Anonymous characters – universality.	
Margin notes.	Plot.	
Stylised presentation.	Suspense.	
Stereotypical character of Vain-Confidence.		

Language choices helping to reveal attitudes and values may include reference to:

The Pilgrim's Progress	The Power and the Glory
Faith.	Reluctant companion.
Friendship, generosity.	Fear, suspicion.
Caution.	Betrayal, mercy.
Regret.	Saintly acceptance.
No mercy for fools.	Religious belief, hypocrisy.

Changes in language and style over time may include:

- vocabulary archaic/not in common use/idiom/contemporary reference/spelling
- connotations and denotations, extended and restricted
- sentence/paragraph construction; graphology and margin notes
- syntactic and structural change, including word order
- development of genre

Ideas, attitudes and values, which are characteristic of the whole text, may include reference to:

- The Pilgrim's Progress this is a useful extract to demonstrate the message of the story that those who journey in the right spirit will find heaven. Candidates may refer to other instances of Christian's adventures, showing his character and the characters of his many companions
- The Power and the Glory this is a good example of Greene's message about the complexities of humanity and their relationship with a loving God. Candidates may refer to other episodes that show the priest's relationship with the mestizo and the man's final contribution to his capture.

<i>The Pilgrim's Progress</i> 'Now I beheld in my Dream' 'may lead you out of the way again.'	Page 91 Page 92
<i>The Power and the Glory</i> 'Slowly, slumped over the pommel' 'shoulders of God's image'	Page 100 Page 101

	0 – 8 marks	9 – 16 marks
AO1 Candidates should be able to communicate clearly the knowledge, understanding and insights gained from the combined study of literary and linguistic study, using appropriate terminology and accurate written expression.	 Frequent lapses in spelling, punctuation, grammar, and other features of technically effective and written English. Limited and rudimentary vocabulary. An unclear line of argument and/or poor deployment of knowledge/evidence. 	 Lapses in effective written English and technical errors do not seriously impede communication of meaning. Limited general vocabulary. Some presentation of ideas, sometimes simplistic, makes some reference to data.
AO2i Candidates, in responding to literary and non-literary texts, distinguish, describe and interpret variation in meaning and form.	 Rudimentary response to context of texts. Rudimentary response to task. Little attempt to describe meaning. Rudimentary attempt to comment on form. 	 Responds to texts with some knowledge. Some focus on task. Some attempt to describe meaning. Appropriate, if general, evidence to support claims. Some awareness of form.
AO3i Candidates should be able to respond to and analyse texts, using literary and linguistic concepts and approaches.	 Rudimentary awareness of the need to use some methodology. Rudimentary knowledge of literacy and linguistic methods or terms. 	 Some use of an appropriate methodology. Some limited awareness of literary and linguistic features of texts.
AO4 Candidates should be able to show understanding of the ways contextual variation and choices of form, style and vocabulary shape the meanings of texts.	 Rudimentary awareness of context. Rudimentary awareness of how form, style and/or vocabulary shape meaning. 	 Some awareness of influence of context. Some awareness of how form, style and/or vocabulary shape meaning.
AO5 Candidates should be able to identify and consider the ways attitudes and values are created and conveyed in speech and writing.	 Rudimentary comment on attitudes and/or values. Little or no awareness of how they are conveyed. 	 Little comment on attitudes and values. Some awareness of how attitudes and values are created and conveyed.

 17 – 25 marks Generally accurate and clear written expression. Some critical vocabulary but limited in use. Argument clear but not always sustained. 	 26 – 34 marks Accurate and clear written expression. Uses some critical vocabulary effectively. Clear line of argument, reasonably well sustained. 	 35 – 42 marks Accurate, clear and controlled written expression. Shows command of a range of critical vocabulary. Well sustained argument, with some signs of sophistication. 	 43 – 50 marks Exemplary written expression. Accurate use of an appropriate critical vocabulary and concepts. Sophisticated, sustained and cogent argument.
 Uses knowledge of texts with some understanding. Awareness of task in most of response. Some consideration of variations in meaning. Some consideration of variation in form. 	 Informed knowledge and understanding of texts. Some understanding and control of task. Some detailed description of variation in meaning. Recognition and some description of variation in form. 	 Sound and detailed knowledge and understanding of texts. Planned response to task. Detailed description and some interpretation of variations in meaning. Detailed interpretation of variations in form. 	 Very full knowledge and understanding of texts. Full accomplishment of task. Perceptive and thoughtful assessment of variation in form.
 Shows some knowledge in the use of an appropriate methodology. Some awareness and some understanding of how form, style and vocabulary shape meaning. 	 Shows some competence in the use of an appropriate methodology. Show some knowledge and understanding of literary and linguistic features of texts. 	 Competent use of an appropriate methodology. Knowledgeable understanding of literary and linguistic features of texts. 	 Exemplary use of an appropriate methodology. Sophisticated understanding of literary and linguistic features of texts.
 Awareness and some understanding of contextual factors. Awareness and some understanding of how form, style and vocabulary shape meaning. Identification of attitudes and values. 	 Shows an informed understanding of contextual factors. Shows an informed understanding of how form, style and vocabulary shape meaning. Understanding of attitudes and values. 	 Shows how form, style and vocabulary shape meaning. Shows an informed and detailed understanding of contextual factors. Detailed comment on attitudes and 	 Sophisticated understanding of contextual factors. Sophisticated understanding of how form, style and vocabulary shape meaning. Sophisticated understanding of
 Consideration of how these are created and conveyed. 	 Understanding of some methods used to create and convey attitudes and values. 	 values. Detailed consideration of how attitudes and values are created and conveyed. 	 how attitudes and values are created. Sustained consideration of how attitudes and values are conveyed.